

**БЕЛОРУССКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
ФИЛОЛОГИЧЕСКИЙ ФАКУЛЬТЕТ  
Кафедра теоретического и славянского языкознания**

**Аннотация к дипломной работе**

**«ЯЗЫКОВЫЕ ОСОБЕННОСТИ  
СЕРБСКОЙ ИНТЕРНЕТ-КОММУНИКАЦИИ»**

**ШЕРЕМЕТА Анна Олеговна**

специальность «Славянская (сербская и русская) филология»

Научный руководитель:  
кандидат филологических наук  
доцент Ивашина Наталья Васильевна

Минск, 2020

## **РЕФЕРАТ**

*Объём* дипломной работы – 60 страниц, 1 приложение.

Количество использованных библиографических источников – 45.

*Ключевые слова:* ИНТЕРНЕТ-КОММУНИКАЦИЯ, СЛЕНГ, СОЦИАЛЬНЫЕ СЕТИ, АНГЛИЦИЗМЫ, ЭКСПРЕССИВНАЯ ЛЕКСИКА, СЛОВООБРАЗОВАНИЕ, ЯЗЫКОВАЯ ИГРА.

*Предмет* исследования – сербское коммуникативное пространство интернета.

*Объектом* исследования выступают языковые особенности сербского коммуникативного пространства интернета, зафиксированные в собранном корпусе текстов.

*Целью* данного исследования является выявление языковых особенностей сербской коммуникации в социальных сетях.

*Актуальность* исследования связана с тем, что для эффективного общения и преподавания иностранного языка требуются сведения о новых формах его существования.

Для решения поставленных задач были использованы следующие методы: метод сплошной выборки при отборе материала, контекстуальный и описательный методы для описания языковых особенностей интернет-коммуникации, метод мотивационного анализа для интерпретации выявленных особенностей, а также общенаучные методы обобщения и сравнения.

В рамках дипломной работы было проведено изучение языковых особенностей в сербском коммуникативном пространстве социальных сетей. По результатам исследования мы можем констатировать, что на сербский язык интернет-коммуникации оказывает сильнейшее влияние английский язык, что проявляется на всех уровнях языковой системы. Активно используется сленг, экспрессивная лексика, сокращения и аббревиатуры. Для выражения паралингвистической информации применяются различные графические средства. Полученные результаты и материалы работы могут использоваться в дальнейших исследованиях, посвященных анализу языка социальных сетей, могут быть применены для выявления тенденций и потенциальных направлений, по которым сербский язык может развиваться, а также для эффективного преподавания современного сербского языка.

Автор дипломной работы подтверждает, что использованные теоретические источники и другие материалы сопровождаются ссылками на их авторов.

## РЭФЕРАТ

*Аб'ём дыпломнай работы – 60 старонак, 1 дадатак.*

*Колькасць выкарыстанных бібліяграфічных крыніц – 45.*

*Ключавыя слова:* ИНТЭРНЭТ-КАМУНІКАЦЫЯ, СЛЭНГ, САЦЫЯЛЬНЫЯ СЕТКІ, АНГЛІЦЫЗМЫ, ЭКСПРЕСІЎНАЯ ЛЕКСІКА, СЛОВАЎТВАРЭННЕ, МОЎНАЯ ГУЛЬНЯ.

*Прадмет* даследавання – сербская камунікатыўная прастора інтэрнэту.

*Аб'ектам* даследавання з'яўляюцца моўныя асаблівасці сербской камунікатыўной прасторы інтэрнэту, зафіксаваныя ў сабраным корпусе тэкстаў.

*Мэтай* даследавання з'яўляецца выяўленне моўных асаблівасцяў сербской камунікацыі ў сацыяльных сетках.

*Актуальнасць* даследавання звязана з тым, што для эфектыўнай камунікацыі і выкладання замежнай мовы патрабуюцца звесткі аб новых формах яе існавання.

Для вырашэння паставленаых задач выкарыстоўваліся наступныя *метады*: метад суцэльнай выбаркі пры адборы матэрыяла, кантэкстуальны і апісальны метад для апісання моўных асаблівасцяў інтэрнэт-камунікацыі, метад матывацыйнага аналізу для інтэрпрэтацыі выяўленых асаблівасцяў, а таксама агульнанавуковыя метады абагульнення і паралінгвістычнага аналізу.

У рамках дыпломнай работы было праведзена вывучэнне моўных асаблівасцяў у сербской камунікатыўной прасторы сацыяльных сетак. Па выніках даследавання мы можам канстантаваць, што на сербскую мову інтэрнэт-камунікацыі аказвае моцны ўплыў ангельская мова, што праяўляецца на ўсіх узроўнях моўнай сістэмы. Актыўна выкарыстоўваецца слэнг, экспрэсіўная лексіка, скарачэння і абревіятуры. Для выражэння паралінгвістычнай інфармацыі прымяняюцца розныя графічныя сродкі. Атрыманыя вынікі і матэрыялы работы могут выкарыстоўвацца ў далейших даследаваннях, прысвечаных аналізу мовы сацыяльных сетак, могут быць выкарыстаны для выяўлення тэндэнций і патэнцыяльных напрамкаў, па якіх можа развівацца сербская мова, а таксама для эфектыўнага выкладання сучаснай сербской мовы.

Аўтар дыпломнай работы пацвярджае, што выкарыстанныя тэарэтычныя крыніцы і іншыя матэрыялы суправаджаюцца спасылкамі на іх аўтараў.

## ABSTRACT

*The total volume of the diploma paper:* 60 pages, 1 supplement, 45 sources of reference.

*Keywords:* INTERNET COMMUNICATION, SLANG, SOCIAL NETWORKS, ANGLICISMS, EXPRESSIVE VOCABULARY, WORD FORMATION, LANGUAGE GAME.

The *subject* of the research is the Serbian Internet communication space.

The *object* of the research is the linguistic features of the Serbian communicative space of the Internet recorded in the assembled text corpus.

The *purpose* of the research is to identify the linguistic features of Serbian communication in social networks.

The *relevance* of the topic is in the fact that effective learning of a foreign language requires the usage of all the new tendencies that have appeared recently.

The following *methods* were used to solve the tasks of the research: the method of continuous sampling in the selection of material, the contextual and descriptive methods for describing the language features of Internet communication, the method of motivational analysis to interpret the identified features, as well as general scientific methods of generalization and comparison.

In the process of thesis completion the study of the linguistic features in the Serbian communicative space of social networks was conducted. According to the results of the study we can state that the English language has a strong influence on the Serbian language of Internet communication, which is manifested at all levels of the language system. Slang, expressive vocabulary and abbreviations are used very actively. Various graphic means are used to express paralinguistic information. The results and materials of the work can be used in further studies devoted to the analysis of the language of social networks, to identify trends and potential directions in which the Serbian language can develop and for effective teaching of modern Serbian language.

The author of the research confirms the theoretical research sources and other reference materials are quoted and referred to the authors.